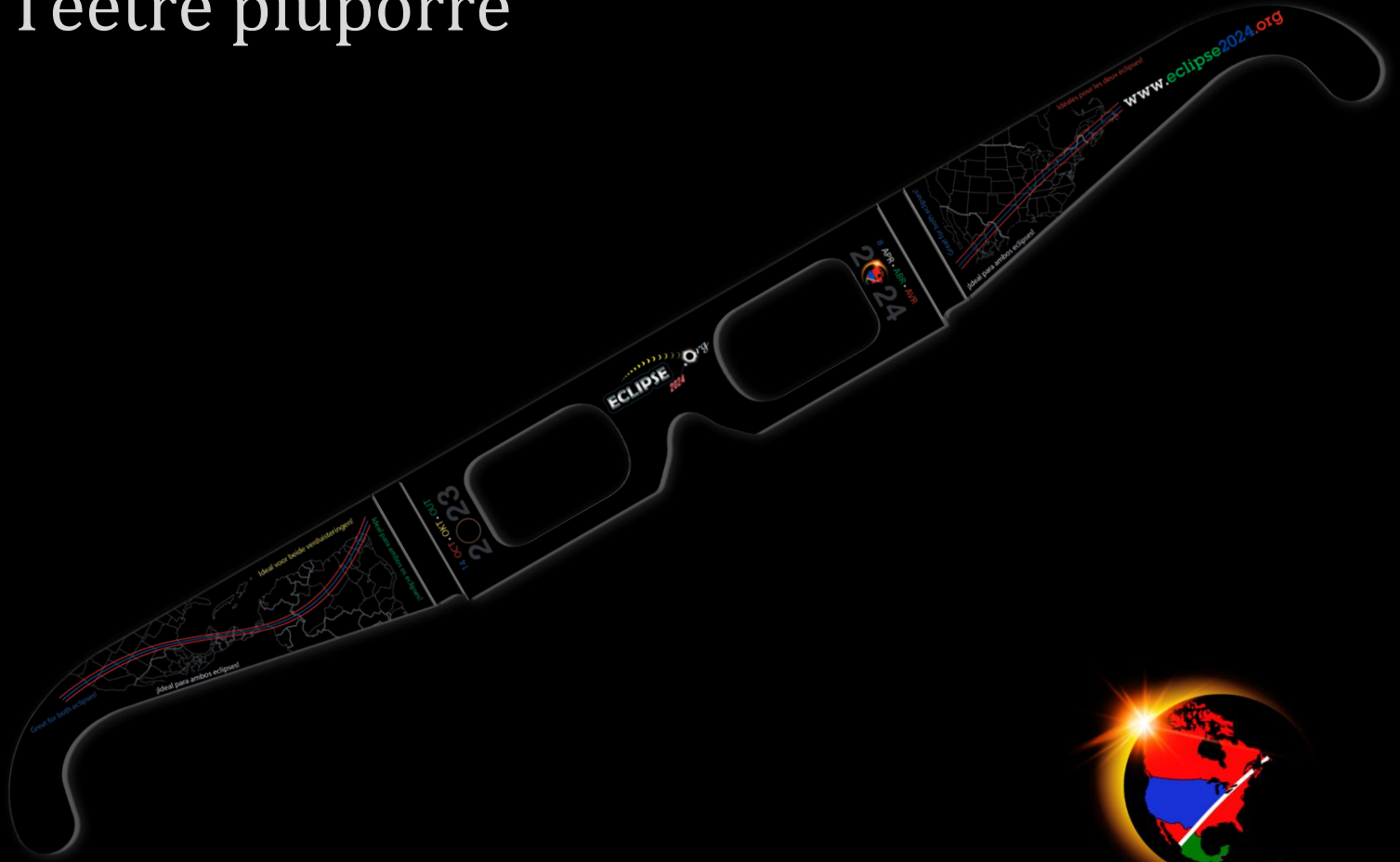


Seqinermut Isarussat: Teetre piuporre



Seqernup Tamakkiisumik Pulanera
Uuip, 8 April 2024



TERMS AND CONDITIONS FOR USE OF ECLIPSE GLASSES

Please read these Instructions for Use carefully before using the Eclipse Glasses. Your purchase and use of the Eclipse Glasses constitutes your agreement to these Terms and Conditions. Failure to follow these Instructions for Use may result in serious personal injury, including permanent eye damage. If you do not understand these Instructions or cannot follow them diligently and completely, then you should not look at the Sun at any time, with or without the Eclipse Glasses.

The term “Eclipse Glasses” refers to the special cardboard-and-polymer optical products, marked “ISO 12312-2” and “SAFE FOR DIRECT SOLAR VIEWING”, manufactured by Rainbow Symphony of Reseda CA or American Paper Optics of Bartlett TN, and sold by Eclipse2024.org for the purpose of viewing the Sun during the solar eclipse of April 8, 2024, by or under the direct supervision of a person 18 years of age or above and in accordance with these Instructions for Use.

Observing the Sun directly, without the benefit of eye protection provided by the Eclipse Glasses, will likely result in serious personal injury, up to and including permanent eye damage and blindness. When these Instructions for Use are followed completely and precisely, the undamaged and unmodified Eclipse Glasses have been proven to be safe and effective in allowing direct, short-term viewing of the Sun. If these Instructions for Use are not followed, or if damaged or modified Eclipse Glasses are used, permanent eye injury could result.

You should never look directly at the Sun, with or without the aid of the Eclipse Glasses, if you have any temporary or permanent medical or other condition which either (1) prevents your use of the Eclipse Glasses according to these Instructions for Use, or (2) which predisposes you to an increased or special risk of incurring, worsening, or contributing to the effects of any optical condition, or other medical, health, or other condition, by looking or attempting to look at the Sun.

You should never attempt to perform any other activity (such as driving or walking) while using the Eclipse Glasses.

You agree that if you allow others to use the Eclipse Glasses, you will provide each such user with a copy of these Instructions for Use and will make sure such user reads and understands the Instructions for Use before using the Eclipse Glasses.

By using the Eclipse Glasses to view the Sun, you agree with the following:

- (a) you understand these Instructions for Use completely;
- (b) you understand and accept the risks associated with improper use of the Eclipse Glasses;
- (c) you accept full responsibility for, and assume all risks associated with, the act of viewing the Sun, with or without the use of the Eclipse Glasses; and
- (d) the Eclipse Glasses are fragile, and any damage or modification will render them immediately and permanently unusable for their intended purpose.

Release and Limitation of Liability

By way of purchasing and using the Eclipse Glasses, you are irrevocably releasing, indemnifying, and holding harmless the manufacturer and seller from any liability, loss, claim and expense (including attorney’s fees), including but not limited to bodily injury or other personal harm, which may result from using the Eclipse Glasses under any circumstances or conditions and irrespective of jurisdiction. Neither the manufacturer nor the seller will be responsible for any damages of any kind, irrespective of reasons, conditions or circumstances, including malfunctioning of the Eclipse Glasses. All risks associated with using the Eclipse Glasses rest solely and entirely with the user, irrespective of whether the Eclipse Glasses are used by the original purchaser or any third party. You fully understand and assume the risks in using the Eclipse Glasses. You confirm that you have read this release of liability and fully understand its terms and that you have given up substantial rights by purchasing and using the Eclipse Glasses.

THE MANUFACTURER AND SELLER OF THE ECLIPSE GLASSES MAKE NO WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESSED OR IMPLIED, WITH RESPECT TO THE ECLIPSE GLASSES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND NON-INFRINGEMENT. NEITHER THE MANUFACTURER NOR THE SELLER SHALL BE LIABLE FOR ANY OTHER DAMAGES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, CONSEQUENTIAL, OR EXEMPLARY DAMAGES, WHETHER IN AN ACTION IN CONTRACT OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE AND STRICT LIABILITY), SUCH AS, BUT NOT LIMITED TO, LOSS OF ANTICIPATED PROFITS OR BENEFITS RESULTING FROM, OR ARISING OUT OF, OR IN CONNECTION WITH THE USE OR FURNISHING OF THE ECLIPSE GLASSES OR THE PERFORMANCE, USE OR INABILITY TO USE THE SAME, EVEN IF THE MANUFACTURER OR SELLER HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. IN NO EVENT WILL THE MANUFACTURER’S OR SELLER’S TOTAL LIABILITY EXCEED THE PRICE PAID FOR THE PRODUCT.

Note Regarding Translations

[Translations](#) of these Instructions for Use into various languages are provided “AS-IS” and solely for the convenience of the reader. Eclipse2024.org has made reasonable efforts to ensure the accuracy of the Translations; however, in the event of any perceived discrepancy in meaning or interpretation between the English version and any Translation, the English version will prevail. You should not act in reliance on anything contained in any Translation of these Instructions for Use, but should refer to the official English version.

SEQERNUP TAMAKKIISUMIK PULANERA – 8 April 2024

Ameerikkap Avannaanut tikilluarit!

Seqernup tamakkiisumik pulanissaanut nunarput tikeraassallugu toqqarsimagakku tulluusimaarutigaarput, kissaatigaarpullu kikkut tamarmik takkuttut pisumut immikkuullarissumut isumannaattumik isiginnaarsinnaassasut!

*Matumuuna ilitersuummik inuktituut pilersitsivugut ilinnut atoruminartuuniassammat. Iltersuutit, atornissaanut ilitersuutit atuinnginnerillu (“ilitersuutit”) tuluttoortai, tassaapput tamakkiisumik paasissutissat ilitersuinerillu qanoq eqqortumik seqineq toqqaannartumik isiginiarnerqarnissaanut Seqinermut Isarussat qanoq atorneqarnissaannut ilitersuut. Iltersuutit pineqarsinnaapput, <https://tinyurl.com/2024Instructions> atuarneqartariaqarput paasilluarneqartariaqarlutillu Seqinermut isarussat atussagaanni. **Iltersuutit malinneqanngippata inuttut annertuumik ajoqusertoqarsinnaavoq!***

Ullorissanik ilisimatuut Apriilip 8-ni 2024-mi seqernup pulanissaa “tamakkiisumik pulanermik” taavaat, tamakkiisumillu takuniarukku, nunami aqqusininguamut amitsumut Amerikap avannaaniittumut (taaneqartartumut “Aqqut Tamakkersimasooq”) inissimasariaqarputit. Tassani aqqusinermiingikkuit, taamaallaat seqernup pulanerata ilaannaa takussavat! Taamaattumik ilisimassallugu pingaartorujussuuvoq, aqqut tamakkersimasumiinnissat, periusissarlu atorneqartussaq nassuiaanneqalerpoq.



Aqqut Tamakkersimasooq

NAJOQQUTASSIAQ **AALLAQQAASIUT**

PEQQISSAARTUMIK **ILITERSUUTIT**

Taaguut “Seqinermut Isarussat”, allakkami matumani atorneqarpoq, imatullu paasineqassallutik “Eclipse Glasses” uani allakkiami aallaqqaataaniik sumiluunniit taaneqaruni isumani atuunnassuaa.

Seqinermut Isarussaniit atuinerit inatsisigit isumaqatigiissummiippoq. Seqinermut Isarussat qaqugukkulluunniit seqinermut isigissutigissagaanni ilitersuutit malitassallu ilitersuinermik imallit eqqortumik tamakkiisumillu malitassavatit. Iltersuutit paasinggikkukit, tamakkiisumik eqqortumilluunniit malissinnaanngikkukit, piumasaqaatinut isumaqataanngikuilluunniit, qanorluunniit iliuuseqaraluarlutit ilitersuinerit siunnersuinerillu naapertorlugit seqineq takuniassanngilat.

SEQINERMUT ISARUSSAT PUPIRTE

Una aallaqqaasiut [nutsiqaq aturatariagarpap inuktituut](#), Seqinermut Isarussat atorlugit seqernup pulanera takussagukku.









- 1) Sumiiffiit misissoruk seqernup eclipse2024.org/find-times pulaffia tassaniissanersoq tassaniissannginnersorluunniit, aammalu sumiiffimmi tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit (atorsinnaassappat) nuissanersoq.
- 2) Seqernup tamakkiisumik pulanerani misigisaq immikkuullarissorujuuvoq, “Aqqut Tamakkersimasumiikkuit” takusinnaallugu – tamannalu taamaallaat 200 km-inik takissuseqarluni. Sumiiffinniit seqernup tamakkiisumik pulanera ersinngippat, sakkortuumik inassutigissavarput, sumiiffiit allanngortissagit aqqut tamakkiisumut nuutsillugu!
- 3) Seqinermut Isarussat atorlugit seqineq tamakkiisumik pulasoq takussagaanni, isarussat isitai isippit nalaanut pitikkat, taamaasillutik seqernup toqqaannartumik isiginissaanut illersorluarnerussapput.
- 4) Qaagukkut Seqinermut Isarussat seqinermut isigissutigalugit atorreqassanersut:
 - a. Sumiiffinni seqineq tamakkiisumik **PULANNGIKKALUARTOQ**, tamatigut Seqinermut Isarussat atorreqassapput. **SEQINEQ ISIGITILLUGU TULLUARTUMIK ISITIT ILLERSUUTEQANNGIPPATA ISITIT ATAJUARTUMIK AJOQUERSINNAAVATIT!**
 - b. Sumiiffinni seqineq tamakkiisumik **PULASSAGALUARPAT**, PINNGITSOORNAK seqineq Seqinermut Isarussat atorlugit isigissavat - qanorluunniit takusat mikitigiluarpat. **ILITERSUUT UNA MALINNGIKKUKKU ISITIT ATAJUARTUMIK AJOQUERSINNAAVATIT!**
 - i. Taamaakkaluartorluunniit, **seqernup nuinera siviikkaluartoq TAAMAALLAAT**, seqernup qinngorneri ersigunnaarpata aatsaat seqineq Seqinermut Isarussat atornagit toqqaannartumik takusinnaavat.
 - ii. Ilumoortumik, seqernup pulanerani Seqinermut Isarussat atussagukkit takusaqarnaviangilatit!
 - iii. Seqernup pulanera qaangiuppat ingerlaannaq Seqinermut Isarussat **ATUSSAVATIT**, seqernup qaamarnga nuiniariaannartoq.
- 5) Allatut oqaatigalugu,

**SEQERNUP QINNGORNERI QANOQ IKKALUARPATALUUNNIIT, TAMATIGUT
SEQINERMUT ISARUSSAT ATUSSAVATIT SEQINEQ ISIGISSAGUKKU!**

TAAMAASILLUTIK SEQERNUP TOQQAANNARTUMIK ISIGINISSAANUT ILLERS

Siullermik, taagusersuuteqarpoq illit paasisariakkannik!

Pulasoqarnerit tamaasa, nunarsuamilu sumiiffik apeqqutaalluni, pisunut pingaarutilinnut tamanut taagutit atorpeqartarput. Tamakkulu imatut nalunnginneqarput:

<i>Pisup taaguta</i>	<i>Pisup nassuiarnera</i>	<i>Qanoq isikkoqarnersoq (Tamakkiisumik pulaneq)</i>	<i>Qanoq isikkoqarnersoq (Ilaanakortumik pulaneq)</i>
C1	Pulajartornerata aallartinnera		
C2	Pulanerata aallartinnera		* Tamaasa, nunarsuamilu! *
Pulanerata qeqqa	Pulanerata qeqqa		
C3	Pulanerata naanera		* Tamaasa, nunarsuamilu! *
C4	Pulanerata ilaata naanera		

1) SEQINERMUT ISARUSSAT ATORNISSAANNUT NALIGINNAASUMIK ILITSERSUUTIT

- 1) [pisinnaassappat] Sissuerlutit Seqinermut Isarussat puujakkit.
- 2) Seqinermut Isarussat atunngikkaagakkit illersuuteqartittakkit.
- 3) Seqinermut Isarussat atulernerit tamaasa missoqqaartakkit; isitaani filmi qanorluunniit ajortissimappat peqissimappataluunniit, Seqinermut Isarussat [seqinermut irsarussat](#).
- 4) Isitaani filmi qanorluunniit ajortissimappat, Seqinermut Isarussat seqinermut isigissutigalugit atussanngilluinnarpatit.
- 5) Seqinermut Isarussaniittut isitaaniittoq filmitaa piissanngilat, filmitaa peersimappat seqinermut siginnaarutigissanngilluinnarpatit.
- 6) Eqqortumik ikkussimasut isitaalu ajoquteqanngippata, Seqinermut Isarussat qaamanermut ersittumut ulorianartumut illersuuteqarput, taamatullu UV-mut allanullu seqernup qinngornerinutaaq illersuuteqarlutik. Taamaattumik Seqinermut Isarussat atornisfaat isumannaatsuupput, atornisaanut ilitseruutit malikkaanni, qaqugukkulluunniit seqineq isiginnaarneqarsinnaavoq. Immikkut ittunik "seqernup qinngorneranut" seqernup pulanerata isiginissaa annerusumik minnerusumilluunniit uloriananngilaq.
- 7) **Seqinermut Isarussat atortariaqarpatit, maani nassuiarneqarneratuut, seqineq isumannaatsumik isiginnaarniarukku Seqernup qaammarnata QAQUGUKKULLUUNNIIT ersinnerani. Tamanna ilumoorpoq, apeqqutaanani qaqugukkut seqineq pulanersoq (pingaartumik "C2" aamma "C3" qulaani nassuiarneqartutuut) arlaanniit ilisimalikkatut.**
- 8) Seqinermut Isarussat atortillugit teleskopit, qinngutit, assiliissutit, linsit, tarrarsuutit, allalluunniit isigisanut atorsinnaasut qinngornertaqarsinnaasut atorneqassanngillat ("Isigisanut Atortut").
- 9) Qaqugukkulluunniit Isigisanut Atortut seqernup tungaanut tikkuartinngisaannakkit, kiisalu seqineq toqqaannartumik Isigisanut Atortut seqinermut toqqaannartumik atorlugit isiginngisaannaruk, qanutulluunniit seqernup qinnguaanik sangutitsisinnaasut.
- 10) Seqinermut Isarussat uumasunut atortinneqassanngillat, imaluunniit arlaannut ajoqusersimasumut, atuarsinnanngitsumut, imaluunniit Seqinermut Isarussanut isumannaatsumik atuinnissamut paasisaqarsimannngitsunut, imaluunniit iliutsiminnut kingunerisinnaasunut inatsisitigut akuersisunut.
- 11) Seqinermut Isarussat atussagaanni:

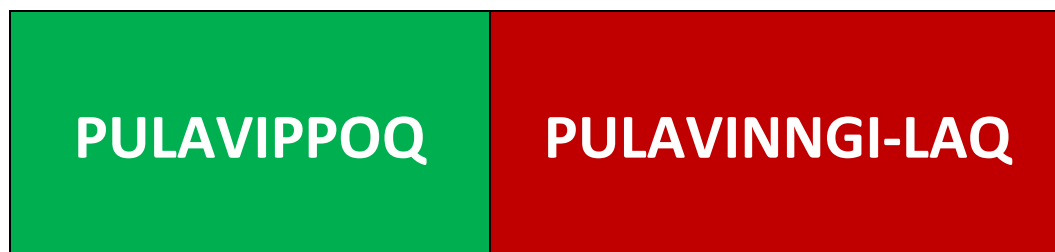
Seqinermut Isarussat isippit seqernullu akornaniitikkat, linsitaalu ajoquteqanngittoq akimorlugu Seqinermut Isarussat atorlugit seqernup tungaanut isigigit, Seqinermut Isarussat linsitaat qaqugukkulluunniit ajoquteqassanngillat isippit seqernullu akornaniisitsillugit. Seqinermut Isarussat pappiaqqatut manngertutut isarussatut iluseqarpata, pappiaraq manngertoq imatut peqittariaqarpat Seqineermut Isarussat isarussatut naliginnaasutut atorlugit. Seqineq toqqaannartumik isiginngisaannaruk tamakkiisumik pulatinnagu (tassa, piffissami C2-p C3-llu akornanni soorlu titatakkami ataani pineqartumi taamaattoq, piffinniit pisinnaassappat), Seqinermut Isarussat linsitaat ajoquteqanngitsut atorlugit toqqaannartumik isiginnaanngikkuit.
- 12) Atortussat pigisat sulluunniit arlaat Seqinermut Isarussat linsitaanut sanaeqarneranut ilaangitsut atussanngilatit, isernut seqinermut illersuutigalugit.
- 13) Iitsersummut arlaannik apequtissaqararuit, inussiarnersumik attavigitigut [Eclipse2024.org](https://tinyurl.com/glasses-questions)
<https://tinyurl.com/glasses-questions>.



2) SUMIIFFINNI IMMIKKUT ITTUMIK PULANERMUT PISOQ PILLUGU ILINNIARUK

Sumiiffinni paasissutissat tunngavigalugit eclipse2024.org/find-times, oqaaseqatigiit tulliuttut naammassikkit:

Sumiiffinni pulaneq imaappoq:

















(teetu i)

<p>Sumiiffinni pulaneq TAMAKKIISUUPPAT ilitsersuutit uaniittut malikkit</p> <p>“PULANEQ SUMIIFFINNI TAMAKKIIVOQ”</p> <p><u>Immikkoortoq ataaniittoq:</u></p>	<p>Sumiiffinni pulaneq TAMAKKIISUUNNGIPPAT ilitsersuutit uaniittut malikkit</p> <p>“PULANEQ SUMIIFFINNI TAMAKKII- SUUNNGILAQ”</p> <p><u>Immikkoortoq ataaniittoq:</u></p>
--	---

** PULANEQ SUMIIFFINI **TAMAKKIIVOQ** **

Aqqut tamackersimasumiipputiit, pisorlu misigisassat qaqutigoortuuvuq nuannersorujuullunilu! Sumiiffinni seqernup pulanerata tamakkiinera aalajangersinnaassallugu pingaaruteqartorujussuuvuq. Taamaliorsinnaavutillu ataaniittut maluginiarneritigut, kiisalu seqernup pulanerata nalaani seqernup qaamarna nuisassanngimmat.

- 1) Sumiiffinni paasissutissat immikkuullarissut tunngavigalugit eclipse2024.org/find-times, seqernup pulaneri tamaasa qasseriarnersut allattukkit ataani pulaneri tamaasa pisut malillugit (sumiiffimmi [analunaaqutap](https://eclipse2024.org/analunaaqutap) nalunaaqutap qassinngornera qulakkeeruk!):

Siorna C1	* Pulaneqanngilaq *				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C1	Pulanerup ilaata aallartiffia:				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C2	Tamakkisumik pulanerata aallartiffia:				C2-p kingorna, isaruaqarnak isigisinnaavutit
Pulane-rata qeqqa	Uani pivoq:				Isaruaqarnak isigisinnaavutit!
C3	Tamakkiisumik pulanerata naanera:				Seqinermut Isarussat ATOQQITTARIA-QARPATIT
C4	Ilaannakortumik pulanerata naanera:				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C4 Kingorna	* Pulaneqanngilaq *				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT

- 2) Aqqut Tamackersimasumiikkaluarlutit, seqernup isiginera tamaasa Seqinermut Isarussat ATORTARIAQARPATIT C2 sioqqullugu C3-llu kingorna, pulaneq tamakkinngikkaagat.

- 3) Seqineq toqqaannartumik isaruaqarnak isiginnaarsinnaavat (Seqinermut Isarussat atornagit) TAAMAALLAAT:
- sumiiffinni pulaneq tamakkiisuuppat (“aqqummiikkuillu”), AAMMA
 - seqernup tamakkiisumik pulanerata nalaani (piffissami C2-p C3-llu missaata akornanni qulaani sumiiffimmikkuit), AAMMA
 - qaqugukkulluunniit Seqineq Qaammatip TAMAKKIISUMIK assersimappagu.**

Seqernup pulaffissaanut piffissaliussat sumiiffippiaat apeqqutaalluni allanngorarsinnaapput, taamaattumik piffissaliussat missingersorneqareersut misissoqqaassavatit. Piffissat qulaaniittut missiliorneriinnaapput!

- 4) Suli ataasiarlugu taaqqissavarput, qanorilisoqassarluarpalluunniit qulaani allaqqasut, allatulluunniit paasissutissat avataaneersut pigaluarpata, **seqineq tamatigut Seqinermut Isarussat atorlugit isigisassavat QAQUGUKKULLUUNNIIT seqernup qinngorneri ersitsillugit.**

- 5) Matumani iltersuutit tapiissutitut titartagartalerlugit nassuiagaapput paasinninnissamut ikiortaallutik.

Oqaaseqaatit tullinnguuttut atuartariaqarpatit, paasisariaqarpatit, malittariaqarlugillu:











**SEQINERMUT ISARUSSAT ATORNISSAANNUT
ILITERSUUTIT **TAMAASA** MALITTARIAQARPAKKA,
ISUMANNAATSUMIK ATORSINNAANIASSAGAKKIT.**

**SEQERNUP QINNGORNERA
ERSITSILLUGU, SEQINERMUT
ISARUSSAT **ATORTARIAQARPAKKA**
SEQINEQ ISIGITILLUGU.**

**** PULANEQ SUMIIFFINI TAMAKKII-SUUNNGILAQ ****

Aqqut tamakkersimasumiinngilatit, taamaattumillu seqernup pulanera tamakkiisup kusanarnera misigissanngilat. (Sakkortuumik kajumissaarutigaarput Aqqut Tamakkersimasup iluanut inisseqqinnissat, misigisaq immikkut ittumik nuannersoq misiginiassagukku!)

- 1) Sumiiffinni paasissutissat immikkuullarissut tunngavigalugit eclipse2024.org/find-times, seqernup pulaneri tamaasa qasseriarnersut allattukkit ataani pulanerit tamaasa pisut malillugit (sumiiffimmi [analunaaqutap](#) nalunaaqutap qassinngornera qulakkeeruk!):

Siorna C1	* Pulaneqanngilaq *				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C1	Pulanerup ilaata aallartiffia:				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
Pulane-rata qeqqa	Uani pivoq:				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C4	Ilaannakortumik pulanerata naanera:				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT
C4 Kingor-na	* Pulaneqanngilaq *				Seqinermut isarussat ATORTARIAQAR-PATIT

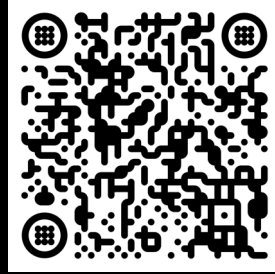
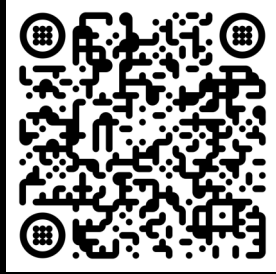
(Malugiuk C2 aamma C3 ilaangimmata, sumiiffinni seqernup pulanera tamakkiinngimmat!)

- 2) Sumiiffinni seqineq tamakkiisumik nuinngimmat, TAMATIGUT Seqinermut Isarussat atussavatit seqineq isiginnaassagukku. Aammalu, kajumiisaarutigissavarput Aqqut Tamakkersimasumukarnissat. Seqinermut Isarussat nassarnissaat qulakkeeruk, isumannaatsumik seqernup ilaannakortumik pulanera takuniassagakku!
- 3) Matumani ilitsersuutit tapiissutitut titartagartalerlugit nassuiagaapput paasinninnissamut ikiortaallutik.

Oqaaseqaatit tullinnguuttut atuartariaqarpatit, paasisariaqarpatit, malittariaqarlugillu:

**SEQINERMUT ISARUSSAT ATORNISSAANNUT ILITSERSUUTIT
TAMAASA MALITTARIAQARPAKKA, ISUMANNAATSUMIK
ATORSINNAANIASSAGAKKIT.**

**SEQERNUP QINNG SEQINERMUT ISARUSSAT
ATORTARIAQARPAKKA SEQINEQ ISIGITILLUGU.**



PDF

Inuktitut
(qaliujaaqpait)

GRAN ECLIPSE NORTEAMERICANO
GRANDE ÉCLIPSE NORD - AMÉRICAINÉ
GREAT NORTH AMERICAN ECLIPSE

